



Supplemento alla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea  
Info e formulari on-line: <http://simap.ted.europa.eu/>

## AVVISO DI CONCORSO DI PROGETTAZIONE

Direttiva 2014/24/UE   
Direttiva 2014/25/UE

### SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE

**I.1) DENOMINAZIONE E INDIRIZZI** <sup>1</sup> (DI TUTTE LE AMMINISTRAZIONI AGGIUDICATRICI E DI TUTTI GLI ENTI AGGIUDICATORI RESPONSABILI DELLA PROCEDURA)

<b>Denominazione ufficiale:</b> Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture		<b>Numero di identificazione nazionale:</b> <sup>2</sup>	
<b>Indirizzo postale:</b> Via Perathoner, 10			
<b>Città:</b> Bolzano	<b>Codice NUTS:</b> ITH10	<b>Codice postale:</b> 39100	<b>Paese:</b> Italia
<b>Persona di contatto</b> Segreteria			<b>Telefono:</b> +39 0471414010
<b>E-mail:</b> acp.serv-forniture@provincia.bz.it			<b>Fax:</b> +39 0471414009
<b>Indirizzi Internet</b> Indirizzo principale: <a href="http://www.provincia.bz.it/acp">http://www.provincia.bz.it/acp</a> Indirizzo del profilo di committente: <a href="https://www.comune.ortisei.bz.it/it">https://www.comune.ortisei.bz.it/it</a>			

### I.2) APPALTO CONGIUNTO

<input type="checkbox"/> La gara prevede un approvvigionamento comune Nel caso di appalto congiunto che coinvolge diversi paesi - normative nazionali sugli appalti in vigore:
<input checked="" type="checkbox"/> La gara è organizzata da una centrale di committenza

### I.3) COMUNICAZIONE

<input checked="" type="checkbox"/> I documenti di gara sono disponibili per un accesso gratuito, illimitato e diretto presso: <a href="https://www.dropbox.com/sh/gpkggxznx2hvjpgd/AADPXzcYICNv1aFmyjNSUKFja?dl=0">https://www.dropbox.com/sh/gpkggxznx2hvjpgd/AADPXzcYICNv1aFmyjNSUKFja?dl=0</a>
<input type="checkbox"/> L'accesso ai documenti di gara è limitato. Ulteriori informazioni sono disponibili presso: Ulteriori informazioni sono disponibili presso
<input checked="" type="checkbox"/> l'indirizzo sopraindicato
<input type="checkbox"/> altro indirizzo:

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate
<input type="checkbox"/> in versione elettronica:
<input type="checkbox"/> all'indirizzo sopraindicato
<input checked="" type="checkbox"/> al seguente indirizzo:

<b>Denominazione ufficiale:</b> Comune di Ortisei			<b>Numero di identificazione nazionale:</b> <sup>2</sup>
<b>Indirizzo postale:</b> Via Roma 2			
<b>Città:</b> Ortisei	<b>Codice NUTS:</b> ITH10	<b>Codice postale:</b> 39046	<b>Paese:</b> Italia
<b>Persona di contatto</b> Lara Gallina			<b>Telefono:</b> +390 471782007
<b>E-mail:</b> lara.gallina@gemeinde.stulrich.bz.it			<b>Fax:</b>
<b>Indirizzi Internet</b> Indirizzo principale: <a href="https://www.comune.ortisei.bz.it/">https://www.comune.ortisei.bz.it/</a> Indirizzo del profilo di committente:			

La comunicazione elettronica richiede l'utilizzo di strumenti e dispositivi che in genere non sono disponibili. Questi strumenti e dispositivi sono disponibili per un accesso gratuito, illimitato e diretto presso:

**I.4) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE (NEL CASO DI AVVISO PUBBLICATO DA UN'AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE)**

<input type="checkbox"/> Ministero o qualsiasi altra autorità nazionale o federale, inclusi gli uffici a livello locale o regionale <input type="checkbox"/> Agenzia/ufficio nazionale o federale <input type="checkbox"/> Autorità regionale o locale <input checked="" type="checkbox"/> Agenzia/ufficio regionale o locale	<input type="checkbox"/> Organismo di diritto pubblico <input type="checkbox"/> Istituzione/agenzia europea o organizzazione internazionale <input type="checkbox"/> Altro tipo:
--	--

**I.5) PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITÀ (NEL CASO DI AVVISO PUBBLICATO DA UN'AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE)**

<input checked="" type="checkbox"/> Servizi generali delle amministrazioni pubbliche <input type="checkbox"/> Difesa <input type="checkbox"/> Ordine pubblico e sicurezza <input type="checkbox"/> Ambiente <input type="checkbox"/> Affari economici e finanziari <input type="checkbox"/> Salute	<input type="checkbox"/> Edilizia abitativa e strutture per le collettività <input type="checkbox"/> Protezione sociale <input type="checkbox"/> Servizi ricreativi, cultura e religione <input type="checkbox"/> Istruzione <input type="checkbox"/> Altre attività:
---	---

**I.6) PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITÀ (NEL CASO DI AVVISO PUBBLICATO DA UN ENTE AGGIUDICATORE)**

<input type="checkbox"/> Produzione, trasporto e distribuzione di gas e calore <input type="checkbox"/> Elettricità <input type="checkbox"/> Estrazione di gas e petrolio <input type="checkbox"/> Esplorazione ed estrazione di carbone e altri combustibili solidi <input type="checkbox"/> Acqua <input type="checkbox"/> Servizi postali	<input type="checkbox"/> Servizi ferroviari <input type="checkbox"/> Servizi di ferrovia urbana, tram, filobus o bus <input type="checkbox"/> Attività portuali <input type="checkbox"/> Attività aeroportuali <input type="checkbox"/> Altre attività:
---	---

## SEZIONE II: OGGETTO

### II.1) ENTITÀ DELL'APPALTO

<b>II.1.1) Denominazione:</b>	AOV/SUA-SF - 014/2020 CÈSA DI LADINS	Numero di riferimento: <sup>2</sup>
<b>II.1.2) Codice CPV principale:</b>	<input type="text" value="7"/> <input type="text" value="1"/> . <input type="text" value="2"/> <input type="text" value="4"/> . <input type="text" value="0"/> <input type="text" value="0"/> . <input type="text" value="0"/> <input type="text" value="0"/> - <input type="text" value="2"/>	Codice CPV supplementare: <sup>1,2</sup>

### II.2) DESCRIZIONE

<b>II.2.2) Codice CPV supplementari</b> <sup>2</sup>
Codice CPV principale: <sup>1</sup> Codice CPV supplementare: <sup>1,2</sup>
<b>II.2.4) Descrizione dell'appalto:</b>
Oggetto del concorso è l'elaborazione di un progetto di fattibilità tecnica ed economica, di seguito denominato progetto di fattibilità, per la ristrutturazione e l'ampliamento della „Cèsa di Ladins“ e del „Museum Gherdëina“ ad Ortisei
<b>II.2.13) Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea</b>
L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea <input type="checkbox"/> Sì <input checked="" type="checkbox"/> No Numero o riferimento del progetto:

### SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO

#### III.1) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

##### III.1.10) Criteri di selezione dei partecipanti: <sup>2</sup> (nel caso di un concorso a procedura ristretta)

Vedasi disciplinare del concorso

#### III.2) CONDIZIONI RELATIVE AL CONTRATTO D'APPALTO

##### III.2.1) Informazioni relative ad una particolare professione

La partecipazione è riservata ad una particolare professione  Sì  No

Indicare la professione:

Possono partecipare al concorso architetti e ingegneri, abilitati all'esercizio della professione nonché iscritti al momento della partecipazione alla prequalifica al relativo albo professionale previsti dai vigenti ordinamenti professionali secondo le norme dei singoli stati di appartenenza (si rinvia al pto. A 3.2 del Disciplinare di concorso).

## SEZIONE IV: PROCEDURA

### IV.1) DESCRIZIONE

<b>IV.1.2) Tipo di concorso</b> <input type="checkbox"/> Procedura aperta <input checked="" type="checkbox"/> Procedura ristretta Numero di partecipanti previsti: 14 oppure Numero minimo: / Numero massimo:
<b>IV.1.7) Nominativi dei partecipanti già selezionati:</b> <sup>1</sup> <i>(nel caso di un concorso a procedura ristretta)</i>
<b>IV.1.9) Criteri da applicare alla valutazione dei progetti:</b> vedasi Disciplinare di concorso

### IV.2) INFORMAZIONI DI CARATTERE AMMINISTRATIVO

<b>IV.2.2) Termine per il ricevimento dei progetti o delle domande di partecipazione</b> Data: <input type="text" value="1"/> <input type="text" value="3"/> / <input type="text" value="0"/> <input type="text" value="7"/> / <input type="text" value="2"/> <input type="text" value="0"/> <input type="text" value="2"/> <input type="text" value="0"/> (gg/mm/aaaa) Ora locale: <input type="text" value="1"/> <input type="text" value="2"/> : <input type="text" value="0"/> <input type="text" value="0"/> (hh:mm)
<b>IV.2.3) Data di spedizione degli inviti a partecipare ai candidati prescelti:</b> <sup>2</sup> <i>(nel caso di un concorso a procedura ristretta)</i> <input type="text" value="1"/> <input type="text" value="3"/> / <input type="text" value="0"/> <input type="text" value="5"/> / <input type="text" value="2"/> <input type="text" value="0"/> <input type="text" value="2"/> <input type="text" value="0"/> (gg/mm/aaaa)
<b>IV.2.4) Lingue utilizzabili per la redazione dei progetti o delle domande di partecipazione:</b> <sup>1</sup> ES CS DS DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>

### IV.3) PREMI E COMMISSIONE GIUDICATRICE

<b>IV.3.1) Informazioni relative ai premi</b> Attribuzione di premi <input checked="" type="checkbox"/> Sì <input type="checkbox"/> No numero e valore dei premi da attribuire <sup>2</sup> La commissione giudicatrice dispone di una somma totale di 84.500,00 Euro per l'assegnazione di premi e riconoscimenti a progetti di particolare qualità. Tale importo corrisponde al corrispettivo stimato per la redazione del progetto di fattibilità. I singoli premi ammontano a: 1° premio: 29.500,00 euro; 2° premio: 21.000,00 euro; 3° premio: 13.000,00 euro. Per riconoscimenti è disponibile un importo complessivo di 21.000,00 euro. La commissione giudicatrice deciderà in merito all'assegnazione dei riconoscimenti.
<b>IV.3.2) Particolari relativi ai pagamenti ai partecipanti:</b> <sup>2</sup>
<b>IV.3.3) Appalti complementari</b> Successivamente al concorso, gli autori dei progetti premiati avranno diritto all'attribuzione di appalti di servizi <input checked="" type="checkbox"/> Sì <input type="checkbox"/> No
<b>IV.3.4) Decisione della commissione giudicatrice</b> La decisione della commissione giudicatrice è vincolante per l'amministrazione aggiudicatrice/ente aggiudicatore <input checked="" type="checkbox"/> Sì <input type="checkbox"/> No
<b>IV.3.5) Nomi dei membri della commissione giudicatrice selezionati:</b> <sup>1,2</sup>

## SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI

### VI.3) INFORMAZIONI COMPLEMENTARI: <sup>2</sup>

CIG: 82999718BD, CUP: H46D18000130004, Responsabile unica del procedimento (RUP): Segretaria Comunale dott.ssa Lara Gallina. Il concorso è bandito in nome e per conto del Comune di Ortisei. L'attività svolta dall'ACP in ordine alla gestione in delega costituisce «attività di committenza ausiliaria». Il Disciplinare di concorso (testo integrale) è pubblicato sul sito dell'ACP — Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture <http://www.provincia.bz.it/lavoro-economia/appalti/default.asp> nella sezione Concorsi di progettazione. Tutta la documentazione di concorso di cui al pto A 4.2 del Disciplinare, messa a disposizione dei candidati dall'Ente banditore, può essere scaricata dal seguente link: <https://www.dropbox.com/sh/gpkggxznx2hvjgd/AADPXzcYICNv1aFmyjNSUKFja?dl=0> Per la partecipazione alla prequalifica i candidati dovranno presentare un progetto di referenza ed i documenti richiesti al pto A 5.1, conforme alle modalità di consegna di cui al pto. A 5.3 del Disciplinare di concorso. Si richiama l'attenzione dei candidati sulla necessità di osservare rigorosamente tutte le prescrizioni di cui al pto. A 5.1 del Disciplinare di concorso. Inoltre i candidati sono pregati di presentare i documenti richiesti al predetto pto. A 5.1 solo dopo la pubblicazione delle richieste chiarimento e relative risposte — prequalifica. Le richieste di chiarimenti relative alla prequalifica devono essere inoltrate entro il 4/6/2020 unicamente via e-mail alla sede di coordinamento indicata al pto. A 1.2 del Disciplinare. Non viene data risposta a domande poste a voce o per telefono se inerenti al contenuto del concorso. Il verbale delle richieste di chiarimenti e delle relative risposte sarà pubblicato entro il 29/6/20 sul suddetto sito dell'ACP nella sezione Concorsi di progettazione e diverrà parte integrante del Disciplinare di concorso.

### VI.4) PROCEDURE DI RICORSO:

<b>VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso</b>		
<b>Denominazione ufficiale:</b> Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa — Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano		
<b>Indirizzo postale:</b> Via de Medici 8		
<b>Città:</b> Bolzano	<b>Codice postale:</b> 39100	<b>Paese:</b> IT
<b>E-mail:</b> bz_ricevimento_ricorsi_cpa@pec.ga-cert.it		<b>Telefono:</b> +39 0471319000
<b>Indirizzo internet (URL):</b> <a href="http://www.giustizia-amministrativa.it">http://www.giustizia-amministrativa.it</a>		<b>Fax:</b> +39 0471972574
<b>VI.4.2) Organismo responsabile delle procedure di mediazione <sup>2</sup></b>		
<b>Denominazione ufficiale:</b>		
<b>Indirizzo postale:</b>		
<b>Città:</b>	<b>Codice postale:</b>	<b>Paese:</b>
<b>E-mail:</b>		<b>Telefono:</b>
<b>Indirizzo internet (URL):</b>		<b>Fax:</b>
<b>VI.4.3) Procedure di ricorso</b>		
Informazioni dettagliate sui termini di presentazione dei ricorsi::		

<b>VI.4.4) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulle procedure di ricorso <sup>2</sup></b>		
<b>Denominazione ufficiale:</b>		
<b>Indirizzo postale:</b>		
<b>Città:</b>	<b>Codice postale:</b>	<b>Paese:</b>
<b>E-mail:</b>		<b>Telefono:</b>
<b>Indirizzo internet (URL):</b>		<b>Fax:</b>

**VI.5) Data di spedizione del presente avviso:**

/   /

(gg/mm/aaaa)

E' responsabilità dell'amministrazione aggiudicatrice/dell'ente aggiudicatore garantire la conformità con il diritto dell'Unione Europea e con ogni legge vigente.

<sup>1</sup> ripetere nel numero di volte necessario

<sup>2</sup> se del caso